

HEWI

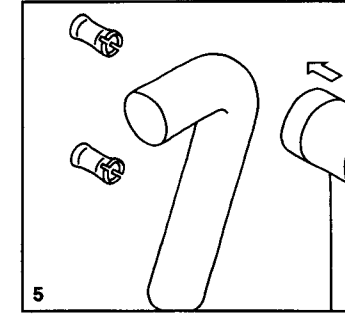
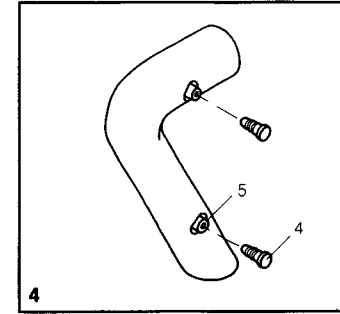
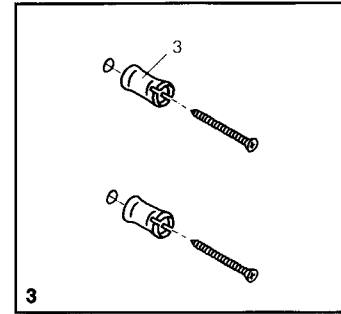
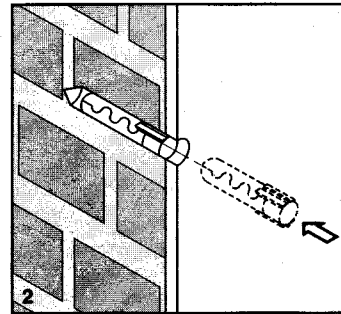
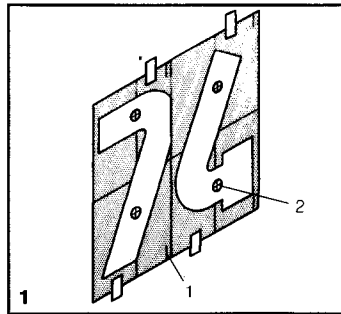
Montageanleitung Installation instructions Montage Montage van Istruzioni di montaggio

Hausnummern
House numerals
Numéros d'habitation
Huisnummers
Numeri civici

123
45
67
8
90

702.165

-abcd



(D) Bohrschablone ausrichten, weitere Schablonen an entsprechenden Markierungen (1) oder Außenkante anlegen und festkleben. Befestigungspunkte (2) kennzeichnen.

Dübellöcher 6 mm ϕ bohren. Dübel einsetzen und durch den Putz bis ins Mauerwerk schieben.

Sockel (3) festschrauben. Je nach Wandaufbau sind auch andere Schrauben und Dübel einsetzbar, welche nicht zum Lieferumfang gehören.

Diebstahlsicherung
Sicherungsstifte (4) bündig einschlagen. Ist eine Montage mit Sicherungsstiften z.B. auf anderen, nicht massiven Fassaden nicht möglich, keine Sicherungsstifte einsetzen, sondern Zapfen (5) mit Sekundenkleber bestreichen.

Hausnummer auf Sockel aufsetzen und mit Gummihammer vorsichtig einschlagen.

(GB) Position template, set further templates at corresponding marking (1) or outer edges and stick template to surface. Mark fastening parts (2).

Drill holes for plugs with 6 mm ϕ drill. Insert plugs and push through plaster into brickwork.

Tighten screws through sockets (3). Some surfaces may require other screws and plugs which are not available from HEWI.

Theft proof feature
Knock in protective pins (4). If an installation with protective pins is not possible (e.g. lined façade) cover projecting lugs (5) with glue.

Place house numerals onto sockets and hammer carefully into position with rubber mallet.

(F) Ajuster le gabarit. Pour le montage de plusieurs chiffres, accoler les gabarits ou les faire chevaucher (1) puis tracer l'emplacement des points de fixation (2).

Percer les trous de chevilles avec un foret de 6 mm. Positionner la chevilles et l'introduire à travers l'enduit jusque dans le mur.

Visser les socles (3). Le choix des autres vis et chevilles dépend de la nature du support. C'est pourquoi, celles-ci ne sont pas livrées.

Sécurité antivol
Enfoncer complètement les goupilles de sécurité (4). Dans le cas où un montage avec des goupilles de sécurité ne serait pas possible, par exemple pour des murs rideau, choisir les tenons (5) et les coller avec du cyanoil.

Appliquer le numero sur le socle et l'enfoncer par de légers coups de maillet.

(NL) Schabloon zorgvuldig recht op de wand plakken. Bij meer nummers de schablonen tegen elkaar houden of laten overlappen volgens de merkstrepen (1). Bevestigingspunten (2) aftekenen.

Pluggaten boren met een 6 mm boor en. Pluggen aanbrengen en door de pleisterlaag heen in de muur tikken.

Montageblokjes (3) opschroeven. Als de aard van de wand het vereist, kunnen ook andere schroeven en pluggen genomen worden (niet meegeleverd).

Diefstalbeveiliging
Veiligheidspennen (4) krachtig erin slaan. Is door de aard van de wand het gebruik van veiligheidspennen niet mogelijk: nokken (5) met secondelijm vast lijmen.

Nummers op de nokken plaatsen en voorzichtig met een rubberhamer afwisselend ter hoogte van beide bevestigingspunten voorzichtig vast slaan.

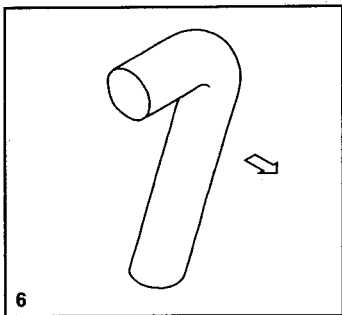
(I) Posizionare la mascherina. Accostare le altre mascherine facendone coincidere gli angoli (1) ed incollare. Contrassegnare i punti di fissaggio (2).

Praticare i fori per i tasselli ϕ 6 mm. Infilare i tasselli attraverso l'intonaco.

Avvitare lo zoccolo (3). In base alla consistenza della parete, si possono utilizzare anche viti e tasselli di altro tipo, che non rientrano nella fornitura.

Sicura antifurto
Inserire a filo le spine di sicurezza (4). Nel caso non sia possibile utilizzare questo tipo di spine per il montaggio, come ad esempio nel caso di irregolarità nella parete, utilizzare i perni (5) da incollare con collante istantaneo.

Applicare i numeri civici sullo zoccolo e battere cautamente con un martello di gomma.



Demontage

Bei Montage ohne Sicherungsstifte: Hausnummer mit geeignetem Werkzeug vorsichtig abhebeln.

Bei Montage mit Sicherungsstiften oder Kleber: Zapfen durchtrennen. Eine erneute Montage ist dann nicht mehr möglich.

To remove

Installation without protective pins: prise numerals carefully from sockets with suitable tool.

Installation with glue: cut projecting lugs, in this case house numerals cannot be re-installed.

Démontage

Sans goupilles de sécurité: dégager avec précaution le numéro d'habitation en utilisant un outil approprié.

Avec tenons: les couper; dans ce cas, un nouveau montage n'est plus possible.

Demontage

Bij montage zonder veiligheidsplaten: huisnummers met een daarvoor geschikt hulpmiddel voorzichtig lichten.

Bij montage met veiligheidsplaten: nokken doorzagen. De nummers kunnen niet meer aangebracht worden.

Smontaggio

Nel caso di montaggio effettuato senza spine di sicurezza: togliere i numeri esercitando una leggera pressione verso l'alto con un'apposita leva.

Nel caso di montaggio tramite incollatura: tagliare i perni. In questo caso, non è più possibile rimontare i pezzi.
